

中心：_____

姓名：_____

1100405 大專院校生 英翻中短文翻譯 題目

Eventually, I understood why the cook worker was angry at me. From her, I learned that I shouldn't bring the patient's cup anywhere in the kitchen. Anyway, I went back to give the bothersome patient the hot water. When he drank the hot water, he complained it was too hot. When I added cold water, he asked why there was no sugar. Luckily, I knew where the sugar was. After I added some sugar for him, he was finally satisfied. He even thanked me and called me a good boy. I was relieved as well.

1100405 大專院校生 英翻中短文翻譯 參考答案

我終於明白為什麼廚娘對我生氣，我從她那學到我不該把病人的杯子帶進廚房的任何一處，不管怎麼樣，我回去把熱水拿給那位令人傷腦筋的病人。當他喝到熱水時，他抱怨太燙了，當我加了冷水，他又問為什麼沒有糖，還好我知道糖在哪裡，在我幫他加了一些糖之後，他終於滿意了。他甚至跟我道謝，而且叫我好孩子，我也鬆了一口氣。